

Ja zagrizoh zeleniku jabuku

— I bit into a pretty green apple —

Bosnia

System 1:

1. $\bullet = 172$ E7 A7 G D

Ej, ja za-gri-zoh ze - le - ni - ku ja - bu - ku,
Ej, a ka-kva je ze - le - ni - ka ja - bu - ka,
Ej, oj dje-voj-ko, zla - tna mo - ja Zla - ti - jo,

System 2:

G D/A A7 1. D

ej, i po-lju-bih E-sme đ u - zel dje - voj - ku.
ej, još je sla - đ a E-sme đ u - zel dje - voj -
ej, a ko ti je ta-kvo i - me na - di -

System 3:

2. D Fine (3.) D D

10 - ka. — - o? — 13

G E7 A7 A/C# D

15

I bit into a pretty green apple,
and I kissed the beautiful young Esma.

Sweet as the pretty green apple was,
even sweeter was the beautiful young Esma.

Oh, Zlatija, my young golden one,
who gave you a name like that?